



EU Declaration of Conformity – Trilame Dry Suits

The Manufacturer:

- JOHNSON OUTDOORS Vertriebsgesellschaft mbH, Bremer StraBe 4, 90451 Nürnberg, Germany

Declares that the following models of Category II Personal Protective Equipment, **Dry suits**, type:

SCP P/N	DESCRIPTION	NOTIFIED BODY	CE CERTIFICATE NUMBER	ISSUED
60.326.XX0	CAPE HORN DRY CORDURA LADY	BG BAU	PS18130028	4-Apr-2018
60.325.XX0	CAPE HORN DRY CORDURA MAN	BG BAU	PS18130028	4-Apr-2018
60.316.XX0	DEFINITION DRY HEAVY DUTY LADY	BG BAU	PS18130027	4-Apr-2018
60.315.XX0	DEFINITION DRY HEAVY DUTY MAN	BG BAU	PS18130027	4-Apr-2018
60.321.XX0	EVERTECH DRY BREATHABLE LADY	BG BAU	PS18130036	4-Apr-2018
60.320.XX0	EVERTECH DRY BREATHABLE MAN	BG BAU	PS18130036	4-Apr-2018
60.311.XX0	SPORT DRY LIGHT LADY	BG BAU	PS18130035	4-Apr-2018
60.310.XX0	SPORT DRY LIGHT MAN	BG BAU	PS18130035	4-Apr-2018

Are in conformity with the provisions of EU Regulation 2016/425 (PPE – Personal Protective Equipment) and with the harmonized standard **EN14225-2:2017**,

Are identical to the PPE which are the subject of the EU/EC type-examination certificates, issued by **BG BAU (0299)** notified body on, see above date.

Nurnberg, June 10th, 2020

Diving Product Manager

Nicolas Vincent

EU Declaration of Conformity – Trilame Dry Suits

2. CZE – Čeština Výrobce: Prohlašuje, že následující modely Kategorie II osobních ochranných prostředků, Suché obleky, typu: (viz 1. strana) Jsou v souladu s ustanoveními nařízení EU 2016/425 (OOP – Osobní ochranné prostředky) a s harmonizovanou normou EN14225-2:2017. Jsou identické s OOP, které jsou předmětem certifikátů EU/ES přezkoušení typu vydaných notifikovanou osobou BG BAU (0299), dne: (viz 1. strana)
3. DAN – Dansk Producenten: Erklærer, at det følgende kategori II personlige værnemidler, tørdragter, type: (se 1. side) Er i overensstemmelse med bestemmelserne i EU-forordning 2016/425 (PV – personlige værnemidler) og med den harmoniserede standard EN14225-2:2017. Er identiske med de PV, som er genstand for EU/EF-typeafprøvningsattesterne, der er udstedt af de bemyndigede organer BG BAU (0299), den (se 1. side).
4. GER – Deutsch Der Hersteller: Erklärt, dass die folgenden Modelle der Kategorie II Persönliche Schutzausrüstungen, Trockentauchanzüge, Typ: (Siehe 1. Seite) Konform sind mit den Vorschriften der EU-Verordnung 2016/425 (PSA – Persönliche Schutzausrüstungen) und mit der harmonisierten Norm EN14225-2:2017. Identisch sind mit den PSA, die Gegenstand der EU/CE-Baumusterprüfbescheinigungen sind, wie, ausgestellt von den benannten Stelle BG BAU (0299), am: (Siehe 1. Seite)
5. SPA – Español El Fabricante: Declara que los siguientes modelos de Equipo de Protección Personal Categoría II, Trajes secos, tipo: (vea 1.ª página) Están conformes con lo dispuesto en la Regulación UE 2016/425 (EPP – Equipo de Protección Personal) y con la norma armonizada EN14225-2:2017. Son idénticos a los EPP que son objeto de los certificados de examinación tipo UE/CE, emitido por el organismo notificado BG BAU (0299), el: (vea 1.ª página)
6. FRE – Français Le fabricant : Déclare que les modèles suivants d'Équipement de Protection Individuelle de Catégorie II, Vêtements étanches, type : (voir page précédente) Sont en conformité avec les dispositions du Règlement UE 2016/425 (EPI – Équipement de Protection Individuelle) et avec la norme harmonisée EN14225-2:2017. Sont identiques aux EPI faisant l'objet des attestations d'examen UE/CE de type, délivrées par l'organisme notifié BG BAU (0299), le : (voir page précédente)
7. HRV – Hrvatski Proizvođač: Izjavljuje da sljedeći modeli osobne zaštitne opreme kategorije II, Mokra odijela, tipa: (vidi 1. stranicu) Su u skladu s odredbama Uredbe EU 2016/425 (OZO – Osobna zaštitna oprema) i usklađenim standardom EN14225-2:2017. Su identični OZO koji su predmet EU/EZ potvrda o tipskom ispitivanju, koje je izdalo prijavljeno tijelo BG BAU(0299), dana: (vidi 1. stranicu)
8. IND – Indonesia Produsen: Menyatakan bahwa model Alat Pelindung Diri Kategori II, Dry suit, jenis berikut: (lihat halaman 1) Sesuai dengan ketentuan Peraturan UE 2016/425 (APD - Alat Pelindung Diri) dan dengan standar yang selaras dengan EN14225-2:2017, Identik dengan APD yang menjadi subjek sertifikat pemeriksaan tipe UE/ EC, yang dikeluarkan oleh BG BAU (0299), badan pemberitahuan, pada (lihat halaman 1).
9. ITA – Italiano Il produttore: Dichiaro che i seguenti modelli di Categoria II di Dispositivi di Protezione Individuale, mute stagne, tipo: (vedere pagina 1) Sono in conformità con le disposizioni del regolamento UE 2016/425 (DPI – Dispositivi di Protezione Individuale) e con la norma armonizzata EN14225-2:2017. Sono identici ai DPI che sono oggetto dei certificati di esame UE / CE di tipo, rilasciato dall'organismo notificato BG BAU(0299), il: (vedere pagina 1)
10. HUN – Magyar A gyártó: Kijelenti, hogy az alábbi, az Egyéni Védőeszközök II. kategóriájába sorolt modellek, száraz búvárruhék, típus: (lásd az 1. oldalon) Megfelel a 2016/425/EU rendelet rendelkezéseinek (DPI – Egyéni Védőeszközök) és a harmonizált MSZ EN 14225-2:2017 szabványnak. Megegyeznek a BG BAU (0299) bejelentett szerv által kibocsátott EU / EK típusvizsgálati tanúsítvány tárgyát képező Egyéni Védőeszközökkel: (lásd az 1. oldalon)
11. DUT – Nederlands De fabrikant: Verklaart dat de volgende modellen van Categorie II van Persoonlijke Beschermingsmiddelen, Droogpakken, type: (zie 1^{ste} pagina) In overeenstemming zijn met de bepalingen van EU-verordening 2016/425 (PBM – Persoonlijke Beschermingsmiddelen) en met de geharmoniseerde norm EN14225-2:2017. Identiek zijn aan de PBM die het voorwerp zijn van de certificaten van EU / EC-typeonderzoek, afgegeven door de aangemelde instantie BG BAU (0299), op: (zie 1^{ste} pagina)
12. POL – Polski Producent: Oświadcza, że następujące modele Kategorii II Środków Ochrony Indywidualnej, suche skafandry, typu: (patrz: str. 1) Są zgodne z rozporządzeniem UE 2016/425 (Środki Ochrony Indywidualnej) oraz ze zharmonizowaną normą EN14225-2:2017. Są one identyczne ze ŚOI, które są przedmiotem certyfikatów badania typu UE /CE, wydanych przez jednostkę notyfikowaną lub BG BAU (0299), dnia: (patrz: str. 1)
13. POR – Português O fabricante: Declara que os seguintes modelos de Categoria II de Equipamentos de Proteção Individual, Roupas secas, tipo: (vide 1ª página) Se encontram em conformidade com a disposição do regulamento UE 2016/425 (EPI – Equipamentos de Proteção Individual) e com a norma harmonizada EN14225-2:2017. São idênticos aos EPI que são objeto dos certificados de exame UE / CE de tipo emitido pelo organismo notificado BG BAU (0299), a: (vide 1ª página)
14. RUM – Română Producătorul: Declară că următoarele modele din categoria II de Echipamente Individuale de Protecție, Combinezioane uscate, tip: (consulta pag. 1 consulta pag. 1) Sunt în conformitate cu dispozițiile Regulamentului UE 2016/425 (EIP – Echipamente Individuale de Protecție) și cu standardul armonizat EN14225-2:2017. Acestea sunt identice cu EIP care fac obiectul certificatelor de examinare de tip UE / CE, eliberate de organismul notificat BG BAU (0299): (consulta pag. 1)
15. SLV – Slovenščina Proizvajalec: Izjavlja, da so naslednji modeli kategorije II osebne varovalne opreme, suhe obleke, tipa: (glejte 1. stran) v skladu z določbami Uredbe (EU) 2016/425 (OVO – osebna varovalna oprema) in harmoniziranega standarda EN14225-2:2017, identični z OVO, ki je predmet EU/ES-certifikati o pregledu tipa, ki jih izda prijavljeni organ BG BAU (0299), na 1. strani).
16. SLO – Slovenčina Výrobca: Vyhlašuje, že nasledujúce modely Kategórie II osobných ochranných prostriedkov, Suché obleky, typu: (pozrite 1. stranu) Sú v súlade s ustanoveniami nariadenia EÚ 2016/425 (OOP – Osobné ochranné prostriedky) a s harmonizovanou normou EN14225-2:2017. Sú identické s OOP, ktoré sú predmetom certifikátov EU/ES preskúšania typu vydaných notifikovanou osobou BG BAU (0299), dňa: (pozrite 1. stranu)
17. FIN – Suomi Valmistaja: Vakuuttaa, että seuraavat luokan II henkilösuojaimet, kuivapuvut, tyyppi: (ks. sivu 1) Ovat yhdenmukaisia EU-asetuksen 2016/425 (HS – Henkilönsuojaimet) asettamien vaatimusten ja yhdenmukaistetun standardin EN14225-2: 2017 kanssa. Vastaavat henkilönsuojaimia, EU/EY tyyppitutkimus sertifikaattien mukaisesti, jonka on antanut valtuutettu turvataarkastaja BG BU (0299) (ks. sivu 1).
18. SWE – Svenska Tillverkaren: Bekräftar att följande modeller av personlig skyddsutrustning i Kategori II, torrdräkter av typ: (se första sidan) Överensstämmer med villkoren i EU-förordning 2016/425 om personlig skyddsutrustning (PPE – Personal Protective Equipment) samt med den harmoniserade standarden EN14225-2:2017. Är identiska med den personliga skyddsutrustning som har certifierats med undersökningar av EU/EG-typ, som utfärdats av anmälda organ BG BAU (0299) (se första sidan).
19. TUR – Türkçe Üretici: Kategori II Kişisel Koruyucu Ekipman, Kuru dalış elbisesi (1. sayfaya bakın) tipindeki modeller için aşağıdaki beyan eder : AB Yönetmeliği 2016/425 (PPE – Kişisel Koruyucu Ekipman) ve uyumlaştırılmış standart EN14225-2:2017 hükümleri ile uyumlu olduğunu, BG BAU (0299) onaylı kuruluş tarafından (1. sayfaya bakın) tarihinde verilen AB/AK tipi inceleme sertifikalarına tabi olan PPE ile aynı olduğunu
20. GRE – Ελληνικά Ο κατασκευαστής: Δηλώνει ότι τα ακόλουθα μοντέλα μέσων ατομικής προστασίας Κατηγορίας II, στεγανές καταδυτικές στολές, τύπος: (βλ. 1η σελίδα) Συμμορφώνονται με τις διατάξεις του Κανονισμού (ΕΕ) 2016/425 (ΜΑΠ – Μέσα Ατομικής Προστασίας) και με το εναρμονισμένο πρότυπο EN14225-2:2017. Είναι πανομοιότυπα με τα ΜΑΠ που συνιστούν τα αντικείμενα των πιστοποιητικών εξέτασης τύπου ΕΕ/ΕΚ, τα οποία εκδόθηκαν από τον κοινοποιημένο φορέα BG BAU (0299), την (βλ. 1η σελίδα)
21. RUS – Русский Производитель: Заявляет, что следующие модели средств индивидуальной защиты Категории II, сухие гидрокостюмы, тип: (см. 1-ю страницу) Соответствуют положениям Регламента ЕС 2016/425 (СИЗ – Средства индивидуальной защиты) и согласованному стандарту EN14225-2:2017. Идентичны СИЗ, являющимся предметом сертификатов типовых испытаний EU/EC, выпущенных уполномоченными органами BG BAU (0299), дата (см. 1-ю страницу).
22. CHN – 中文 制造商：声明以下型号的第 II 类个人防护设备，干式潜水衣，类型：（见第 1 页）符合欧盟法规 2016/425（PPE - 个人防护设备）和协调标准 EN14225-2:2017 的规定。与 BG BAU (0299) 认证机构于（见第 1 页）颁发的 EU/EC 型式检验证书上的受检 PPE 完全相同。
23. JPN – 日本語 製造元: 第 2 カテゴリの個人用保護具、ドライスーツの以下のモデル、型式: (1 ページを参照)。上記製品は、EU 規則 2016/425 (PPE – 個人用保護具) の規定および整合規格 EN14225-2:2017 を遵守しています。上記製品は、BG BAU (0299) 公認機関 (1 ページを参照) によって発行された EU/EC 型式承認書の対象である PPE と同一です。
24. KOR – 한국어 제조사는 카테고리 II 개인용 보호장구, 드라이슈트, 유형: (1 페이지 참조)의 해당 모델이 제조사는 EU 규정 2016/425 (PPE - 개인용 보호장비)의 조항과 국제표준 기준 EN14225-2:2017 을 준수하며, 승인된 인증기관인 BG BAU (0299)이 발행한 EU/EC 유형 인증서의 대상인 PPE 와 동일하다는 사실을 선언합니다.
25. BUL – български език Производителите: Декларират, че следните модели лични предпазни средства категория II, Сухи костюми, тип: (виж страница 1) са в съответствие с предписанията на Регламента на ЕС 2016/425 (ЛПС – Лични предпазни средства) и с хармонизирания стандарт EN14225-2:2016, са идентични с ЛПС, обект на ЕС/ЕК сертификата за изпитания, издаден от оторизираната институция или BG BAU (0299) на (дата).



EU Declaration of Conformity – Trilame Dry Suits

26. LIT Lietuvių Gamintojas: Pareiškia, kad šių modelių II kategorijos asmeninės apsaugos priemonės – sausieji hidrokostiumai, tipas: (žr. 1 psl.) Atitinka ES reglamento 2016/425 (AAP – asmeninė apsaugos priemonė) ir darniojo standarto EN14225-2:2016 nuostatas, Yra tapatūs AAP, kurioms galioja ES / EB tipo tyrimo sertifikatai, kuriuos (data) išdavė notifikuotoji įstaiga BG BAU (0299).
27. LAT Latviešu Ražotājs: Apliecina, ka šādi II kategorijas individuālo aizsardzības līdzekļu modeļi, sausie hidrotērpi, tipa: (skatīt 1. lapu) Atbilst ES Regulas 2016/425 (IAL - Individuālie aizsardzības līdzekļi) noteikumiem un saskaņotajam standartam EN14225-2:2016, Tie ir identiski IAL, uz kuriem attiecas ES/EK tipa pārbaudes sertifikāti, kurus pilnvarotā iestāde BG BAU (0299) izsniedza (datums).